

# Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár

Bánhegyi Gyuláné

A Következőkben néhány nagykönyvtár megoldását közöljük a retrospektív katalogizálásra kapott 2 millió forintos NKA-támogatás felhasználásáról.

Könyvtárunk sajátos helyet foglal el a hazai könyvtári rendszerben. Központi Könyvtára gazdag, nagy hagyományú társadalomtudományi és helyismereti állománnyal rendelkezik, a szociológia területén országos szakkönyvtári funkciót tölt be, ugyanakkor közművelődési hálózata az egész fővárosi közkönyvtári ellátását végzi, közel 80 egységgel.

## *Néhány általános információ a Központi Könyvtárról*

(Az adatok az 1998. december 31-i állapotot tükrözik.)

Az állomány nagysága: 1 137 770 dokumentum; ennek több mint a fele monografikus mű.

Ez utóbbi dokumentumtípus éves gyarapodása: kb. 6200 cím kb. 19 000 példányban.

A könyvtár használóinak száma 252 600 fő, ebből a kölcsönzők száma 80 300 fő.

A kölcsönzött kötetek száma: 177 900 egység.

## **Az állomány számítógépes feldolgozásáról néhány szó**

A FSZEK 1989-ben kezdte építeni a közművelődési könyvtárak gyűjtőkörébe tartozó könyvek adatbázisát, amely a könyvek bibliográfiai adatain kívül az ETO- és a raktári jelzeteket is tartalmazta. Az adatbázis, amely az 1964-1991 között megjelent könyveket tartalmazta, a TEXTAR program segítségével épült.

A TEXTAR egy-munkahelyes szoftver volt: az adatokat néhány főből álló munkacsoport rögzítette részben a könyvtárban, részben otthon. A munkafolyamat természetesen az egyes leírások elkészítésével kezdődött és a rekordok ellenőrzésével fejeződött be. Azonban annak következtében, hogy a rendszer nem volt képes hálózatban működni, a munkatársak által bevitt adatok összetöltése után kiderült, hogy az authority rekordok többszörözöten kerültek be az adatbázisba.

Minőségi változást jelentett, amikor 1992-től a megjelenő monográfiák kurrens gyarapítása alapján a Központi Könyvtár feldolgozó szakemberei vették

át az adatbázis építését, és a tesztelést, majd a fejlesztőknek jelezték a szükséges módosításokat.

1995 tavaszára az adatbázis mintegy 70 ezer könyvtételből állt. Abban az évben tértünk át a TEXTAR program használatáról a százegynéhány közművelődési könyvtárral közösen kifejlesztett TEXTLIB integrált könyvtári szoftver feldolgozási moduljának alkalmazására. Természetesen a tesztelés, a módosítási igények megfogalmazása, a finomítási munkák sora ismét megkezdődött.

## **A retrospektív katalóguskonverzió 1995 és 1998 között**

1995-ben két témában is pályáztunk retrospektív feldolgozási munkák támogatására. Egyrészt a Nemzeti Kulturális Alap „A FSZEK közművelődési könyvtárak gyűjtőkörébe tartozó adatbázisának továbbépítésére” kiírt támogatására, melynek során az 1992-1994 évek (kb. 15 ezer) hiányzó magyar nyelvű címének rögzítését terveztük, másrészt pedig az NKA szakkönyvtárak ilyen irányú munkáját támogató pályázatára, esetünkben a szociológia és határterületeinek idegen nyelven megjelent 8000 címének utólagos gépi rögzítésére.

Mivel a Központi Könyvtár feldolgozói a TEXTLIB szoftver alkalmazásának már előbb említett kezdeti szakaszában voltak, mi is támogattuk a könyvtár vezetőségének azt a döntését, hogy a leválogatás, előkészítés és ellenőrzés kivételével a DMP (Direct Marketing Press) nevű holland cég végezze el a munkát. A céggel megállapodtunk, s vártuk, hogy kezdjék el a rögzítést. A 8000 könyvtétel elkészültének határideje 1996. december 31-e volt.

Augusztus közepén a DMP ügyvezető igazgatója jelentkezett és sajnálattal közölte, hogy több magyarországi megrendelő híján a velünk kötött megállapodást sem tudják teljesíteni. Ebben a helyzetben egyet tehettünk: engedélyt kértünk a Nemzeti Kul-

turális Alaptól a teljesítés határidejének 1997. december 31-re való módosítására. Erre azért volt lehetőség, mert egyrészt túljutottunk a TEXTLIB alkalmazásának kezdeti problémáin, másrészt pedig időközben megnőtt a feldolgozók létszáma. (1995 őszén külön munkacsoport jött létre abból a célból, hogy központilag dolgozza fel a FSZEK közművelődési hálózatának bármely forrásból származó kurrens beszerzéseit.)

A határidő módosítására vonatkozó kérelmünket az NKA-ban elfogadták, s így egy év alatt immár saját, gyakorlott feldolgozókkal – természetesen munkaidőn kívül – számítógépre vittük a vállalt 8000 angol, francia, német, olasz nyelvű címet. A munkát a raktári katalógus – az ún. törzslap – alapján végeztük, amely a bibliográfiai leíráson, az osztályozási jelzeteken kívül a könyvtár állományában lévő összes példány adatait is tartalmazza (raktári jelzet, leltári szám, állományegység, a kölcsönözhetőségre vonatkozó információk). Alig kellett az autopozíció elvet alkalmaznunk, mert bár a bibliográfiai leírások annak ellenére, hogy még a régi leírási szabvány szerint készültek, jó szakmai színvonalúak voltak. A címek feldolgozását a legfrissebbekkel kezdtük és a 80-as évek közepéig haladtunk visszafelé.

A pályázaton nyert teljes összeget, azaz 2 millió forintot a munkabérre és annak járulékaira fordítottuk. Egy teljes bibliográfiai tételért, az osztályozási jelzetekkel (TO) és ezek fogalmi meghatározásaival, illetve a hozzá tartozó példányadattal bruttó 180 forintot fizettünk. A gyakorlat az volt, hogy a címleírók a bibliográfiai leírást és a példányadatot rögzítették (150.- Ft/db), míg az osztályozók a tartalmi feltáráshoz szükséges adatokat (30.- Ft/db).

1998-ban különféle, kisebb-nagyobb támogatási összegek és a költségvetésből e célra elkülönített keret felhasználásával változatlan teljesítménybér mellett kb. 12 ezer további cím bevitelével folytattuk a visszamenőleges feldolgozást, amelybe most már néhány, a hálózatban dolgozó kolléga is bekap-

csolódott. Ők általában saját könyvtáruk állományát rögzítették a központi adatbázisba.

## A munka tervezése a könyvtár megújulási lehetőségének tükrében

1998 augusztusában az intézeti tanács elé került a retrospektív katalogizálás terve. A terv a Központi Könyvtár rekonstrukciójával összefüggésben, a hálózat teljes könyvállományát, a feldolgozás szintjeit mutató állománysávjait, a retrospektív katalogizálás módszerét és feltételeit tartalmazta.

Az állománysávok a következők<sup>1</sup>:

### 1. A Központi Könyvtár esetében

- ⊕ az 1976–1990 között megjelent kb. 64 ezer beszerzett cím kb. 60%-a már gépben van, rögzítendő a hiányzó kb. 26 ezer cím, közel 145 ezer példányával,
- ⊕ az indikátorban lévő (kézikönyvtári, nem kölcsönözhető és kikölcsönzött nagyraktári) példányok könyvrekordjai – az előző sáv átfedését levonva – kb. 9 ezer cím, közel 40 ezer példányával,
- ⊕ a Budapest Gyűjtemény indikátorban nem szereplő kézikönyvtára, kb. 5 ezer cím, közel 15 ezer – egyéb állományegységekben lévő példányával
- ⊕ ezen kívül minden olyan cím, amely az új nyilvános térbe kerül, példányaival együtt.

2. A hálózat teljes könyvállománya, azaz a korábbi sávok gépi rögzítésekor nem érintett kb. 20 ezer cím.

Az érintett állománysávokra kidolgozott tervet elfogadták, felismerve azt, hogy a munka felgyorsítása mind a hálózat gépi kölcsönzésének megoldása,

mind az új központi könyvtár 2001 őszi megnyitása miatt létfontosságú. Ugyanakkor a tételenkénti 180 forintos bért túl magasnak ítélték. Ezért az a döntés született, hogy az addig megbízási szerződés keretében folyó munka aránya fokozatosan csökkenjen, s külön öt tagú munkacsoport jöjjön létre az egész könyvtár állományának visszamenőleges gépi katalogizálására. Az új szervezeti egység felállításának a munkabér biztosításán kívül természetesen hely és technikai feltételei is voltak. Ez utóbbiak gyakorlatilag idén márciusban teljesültek. A retrospektív katalóguskonverzió módosított, 1999. évi tervében a munka két formában, párhuzamosan folytatódott volna:

- a) a gyakorlott feldolgozók túlmunkaként a korábbi díjazásért,
- b) az új csoport ugyancsak teljesítmény szerinti – de a normál munkaidőben végzett tevékenység miatt –, alacsonyabb bérért.

Végül, a könyvtár vezetősége azt az elvet követte, hogy az adatbázis építésekor minél több rekordot, minél olcsóbban vigyünk be a gépbe, ezért a túlmunkában dolgozók korábbi díjazását március 1-jével megszüntette.

Az új munkacsoport tagjainak „toborzása” és betanításuk még jelenleg is folyik. A tagok a betanulási idő egy hónapja alatt 50 ezer forintos bért kapnak, majd teljesítmény szerinti díjazás lép életbe, amely tételenként 65 forint. Ez a teljesítménybér illet meg mindenkit, aki a munkában bármely formában részt vesz. A rekordok ellenőrzését továbbra is gyakorlott feldolgozók végzik, akik rekordonként 25 forintos díjazásban részesülnek.

A retrospektív katalóguskonverzió során eddig is éltünk – itt elsősorban az MNB CD-re gondolok – és ezután is élni fogunk kész rekordok átvételének lehetőségével. Új helyzetet teremt a Magyar Országos Közös Katalogizálás Alapítvány (MOKKA) létrejötte, hiszen a visszamenőleges feldolgozás keretében létrehozott bibliográfiai rekordok így egyben a magyar könyvtárügy közös információs vagonát

gyarapítják. Bármely módszerrel is végzik, a munkában részt vevőkre nagy feladat vár, s egyben nagy a felelősségük is. Egy adatbázis szakmai színvonalára alapvetően meghatározza a rá épülő szolgáltatások minőségét.

Reméljük, felelős döntések születtek és sikerül olyan kollégákat találjunk, akik már rendelkeznek a szükséges szakértelemmel, vagy „felnőnek” feladatukhoz. Így lehetővé válik, hogy Budapest 2001 őszére egy minden szempontból korszerű, nagyvárosi könyvtárral gazdagodjék.

## Országos Műszaki Információs Központ és Könyvtár

Demén Ilona

1. Az Országos Műszaki Információs Központ és Könyvtár (OMIKK) teljes állományát jelenleg a következő katalógusok tartalmazzák:

- ☉ a kezdetektől 1951-ig (két időtartományra bontva) kötetkatalógus
- ☉ 1951–1981 betűrendes cédulakatalógus (a „régí” szabvány szerinti leírással)
- ☉ 1981-től napjainkig számítógépes katalógus (az „új” szabványcsalád szerinti leírással)

2. Az OMIKK a kurrens beszerzésű könyvek számítógéppel segített katalogizálását 1983-ban kezdte el, központi nagy számítógépen, batch feldolgozásban. Ezzel egy időben hozzákezdett a rekatalogizáláshoz azért, hogy a két évvel korábban (1981-ben) indított új katalógus tételei is számítógépre kerüljenek, megszűnjön egy csonka katalógus.

3. Ezt követően a rekatalogizálás csak a katalógus teljesebbé tételére szorítkozott (részcímes könyvek feldolgozása stb.).

Az intenzív, máig is tartó rekatalogizálás előkészítése és elindítása az 1990-es évek közepén kezdődött el.

Első próbálkozásunk az OCLC-vel volt 1995–96-ban. Ez 1400 rekord-konverziót eredményezett, mely már szerkesztve az adatbázisban található, és van még 800 darab, amely honosításra vár. A retrospektív konverzióknak ez a módja költségesnek és túl időigényesnek bizonyult.

4. 1997-ben az NKA pályázatán 2 millió forintot nyertünk rekatalogizálásra. 8237 rekord készült el, ebből 4561 rekatalogizálás (a régi bibliográfiai leírások vagy – szükség esetén – autopszia alapján). 3676 rekordot külső adatbázisból történő konvertálással és honosítással vittünk az adatbázisba (27 rekordot a Budapesti Műszaki Egyetem Könyvtár és Tájékoztatói Központtól vettünk át, a többit a